XIII

BUDGET

DES

NON-VALEURS ET DES REMBOURSEMENTS

POUR L'EXERCICE 4907

NOTE PRELIMINAIRE.

Le projet de Budget des Non-Valeurs et Rei 1907 s'élève à			-	ce »
Les crédits alloués pour 1906 montent à .				»
Soit une augmentation de		fr.	5,000	»
formant la balance des différences ci-après :				
Augmentations:				
1º ART. 1º (Non-valeurs sur la contribu- tion foncière) fr.	5 0,000	»		
2º Art. 2 (Non-valeurs sur la contribution personnelle)	35,000	W		
trations de recettes non dénommées au présent Budget. — Remboursements divers)	20,000	»		
Ensemble fr.	105,000	>		
Diminution:				
ART. 6 (Contributions directes, douanes et accises. — Restitutions de droits indûment perçus et remboursements de fonds reconnus				
apparlenir à des tiers, etc.)	100,000	»		
Restr.		fr.	5,000	Ŋ

Les nouveaux chiffres sont proposés en vue de mettre le montant des crédits en rapport avec les dépenses normales des dernières années.

PROJET DE LOI.

WETSONTWERP.

LÉOPOLD II,

ROI DES BELGES,

A tons présents et à venir, Salut.

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances et des Travaux publics et de l'avis de Notre Conseil des Ministres,

Nous avons arrêté et arrêtors :

Le projet de loi dont la teneur suit sera présenté en Notre nom aux Chambres législatives par Notre Ministre des Finances et des Trayaux publics:

ARTICLE UNIQUE.

Le Budget des Non-Valeurs et des Remboursements pour l'exercice 1907 est fixé à la somme de trois millions cent un mille francs (3,101,000 francs), conformément au tableau ci-annexé.

Donné à Laeken, le 6 octobre 1906.

LEOPOLD II,

KONING DER BELGEN.

Ann allen, tegenwoordigen en tockemenden. Heil!

Op de voordracht van Onzen Minister van Financiën en Openbare Werken en volgens advies van Onzen Ministerraad,

WIJ HEBBEN BESLOTEN EN WIJ BESLUITEN :

Het volgend wetsontwerp zal in Onzen naam door Onzen Minister van Financiën en Openbare Werken aan de Wetgevende Kamers ter overweging worden aangeboden:

EENIG ARTIKEL.

De Begrooting der Onwaarden en der Terugbetalingen, voor het dienstjaar 1907, is vastgesteld op de som van drie millioen honderd en een duizend frank (3,101,000 frank), overeenkomstig de hierbij gevoegde tabel.

Gegeven te Laeken, den 6º October 1906.

LÉOPOLD.

PAR LE ROI:

Le Ministre des Finances et des Travaux publics,

Van 's Konings wege:

De Minister van Financiën en Openbare Werken,

C' DE SMET DE NAEYER.

BUDGET DES NON-VALEURS ET DES REMBOURSEMENTS POUR L'EXERCICE 1907.

Articles.	DÉSIGNATION des services et de l'objet des dépenses.	MONTANT DES CRÉDITS par article.	TOTAL par chapitre.
	CHAPITRE PREMIER.		
	NON-VALEURS.	•	
1	Non-valeurs sur la contribution foncière	300,000	
2	personnelle	450,000 .	
3	sur le droit de patente	500,000 »	1,264,000 .
4	- sur les redevances des mines	5,000 •	
5	Frais de poursuites irrécouvrables pour les impôts mentionnés aux quatre articles pré- cédents	9 ₅ 000 n	
	(Les crédits portés au présent chapitre ne sont point limitatifs.)		
	CHAPITRE II.		
	REMBOURSEMENTS.		
6	Contributions directes, douanes et accises. — Restitutions de droits indûment perçus et remboursements de fonds reconnus appartenir à des tiers. — Remboursements d'avances faites par le Trésor.	1,000,000 *	
7	Enregistrement et domaines. — Restitutions de droits indûment perçus, d'amendes, de frais, etc., en matière d'enregistrement, de domaines, etc. — Remboursements de fonds reconnus appartenir à des tiers	600,000 »	
8	Trésorerie et autres administrations de recettes non dénommées au présent Budget.— Remboursements divers	25 ₁ 000 •	1,837,000 >
9	Marine Restitutions de droits de pilotage et autres, indûment perçus par l'Administration de la Marine.	2,000 •	
10	Services de navigation à vapeur entre Anvers et les ports étrangers. — Remboursements des droits de pilotage	170,000 >	
11	Déficits de comptables de l'État	40,000 *	
	(Les crédits portés au présent chapitre ne sont point limitatifs.)		
	TOTAL DU BUDGET DES NON-VALEURS ET DES REMBOURS	EMENTS fr.	3,101,000

Vu et approuvé pour être annexé à Notre arrêté du 6 octobre 1906.

LÉOPOLD.

PAR LE ROI:

Le Ministre des Finances et des Travaux publics, Cte de SMET de NAEYER.

BEGROOTING DER ONWAARDEN EN DER TERUGBETALINGEN VOOR HET DIENSTJAAR 1907.

Artikelen	AANWIJZING van de diensten en van het voorwerp der uitgaven.	BEDRAG DRA KREDIETEN per artikel.	TOTAAL
	EERSTE HOOFDSTUK.		
	ONWAARDEN.		
1	Onwaarden op de grondbelasting	500,000 •	
2	op de personeele belasting	450,000 »	
3	— op het patentrecht	500,000 *	1,264,000 *
4	op de jaarcijnsen der mijnen	5,000 »	1
5	Oninbare kosten van vervolgingen wegens de belastingen in de vier voorgaande artikelen vermeld	9,000 0	
	(De kredieten, onder dit hoofdstuk gebracht, zijn niet beperkend.)		
	HOOFDSTUK II.		
	TERUGBETALINGEN.		
6	Rechtstreeksche belastingen, douanen en accijnzen. — Teruggave van verkeerdelijk geheven rechten en terugbetaling van gelden erkend aan derde personen toe te behooren — Terugbetaling van voorschotten gedaan door den Staatsschat		
7	Registratie en domeinen. — Teruggave van verkeerdelijk geheven rechten, van boeten, van kosten, enz., in zake van registratie, van domeinen, enz — Terugbetaling van gelden erkend aan derde personen toe te behooren.	, 1	•
8	Thesaurie en andere besturen van ontvang in de tegenwoordige Begrooting niet vermeld — Terugbetalingen van verschillenden aard.	25,000	1,837,000
9	Zeewezen — Teruggave van loods- en andere rechten, ten onrechte door he	2,000 »	
10	Stoomvaartdienst tusschen Antwerpen en de vreemde havens. — Terugbetaling de loodsrechten		
11	Tekort bij rekenplichtigen van Staat	. 40,000 •	[
	(De kredieten, onder dit hoofdstuk gebracht, zijn niet beperkend.)		
	Totaal van de Begrooting der Onwaarden en der Teruge	SETALINGEN	r. 3,101,000 »

Gezien en goedgekeurd om gehecht te worden aan Ons besluit van 6° October 1906.

LÉOPOLD.

Van 's Konings wege:

De Minister van Financiën
en Openbare Werken,

Cto de SMET de NAEYER.

DÉVELOPPEMENTS

DU

BUDGET DES NON-VALEURS ET DES REMBOURSEMENTS

pour l'exercice 1907

BUDGET DE L'EXERCICE 4 907.

NUMÉROS des chapitres,	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.
	CHAPITRE I".
	non-valeurs.
•	Non-valeurs sur la contribution foncière
1 2	— personnelle
3	— sur le droit de patente
4 5	sur les redevances des mines
	Total du Chapitre I ²⁷ fr.
	CHAPITRE II.
	REMBOURSEMENTS.
6	Contributions directes, douanes et accises. — Restitutions de droits indûment perçus et rem- boursements de fonds reconnus appartenir à des tiers. — Remboursements d'avances faites par le Trésor
7	Enregistrement et domaines. — Restitutions de droits indûment perçus, d'amendes, de frais, etc., en matière d'enregistrement, de domaines, etc. — Remboursements de fonds reconnus appartenir à des tiers
8	Trésorerie et autres administrations de recettes non dénommées au présent Budget. — Rembour- sements divers
9	Marine. — Restitutions de droits de pilotage et autres, indûment perçus par l'Administration de la Marine
10	Services de navigation à vapeur entre Anvers et les ports étrangers. — Remboursements des droits de pilotage.
11	Déficits de comptables de l'État
	(Les crédits portés au présent chapitre ne sont point limitatifs.)
	Total du chapitre II
	Récapitulation.
	CHAPITRE I. Non-Valeurs
	- II. Remboursements
	Γογαυχ fr.

DÉVELOPPEMENTS. — DÉPENSES ORDINAIRES.

alloués	CRÉDITS demandes	DIFFÉR	ENCES.	CRÉDITS altoués	DÉPENSES de	Observations.
1907.	1906.	AUGMENTATION,	Рі≋інШТІОЙ.	1905.	1904.	
500,000 n	250,000	50,000 »	»	250,000 >	295,975 91	
450,000 >	415,000 »	55,000 »	»	* - · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	450,850 12	
500,000 n	500,000	3	»	ı	459,950 69	
5,000 »	5,000	, »	»	5,000 n	4,642 62	
9,000	9,000 >	»	»	9,000	8,546 76	
1,264,000	1,179,000	85,000 >))	1,179,000	1,217,966 10	
AUGMENT	ATION. fr.	85,00)0 »			
1,000,000	1,100,000	»	100,000 •	1,100,000 1	1,895,200 47	
600,000	600,000	,	»	60 0, 000 »	550,502 90	
25,000	5,000 »	20,000 ,	3	5,000 >	125,544 19	
25,000		20,000 ,)s		125,544 19	
2,000			»	2,000 »	1,104 89	
2,000	2,000 •	n	3 3 3		1,104 89 176,795 82	
2,000	2,000 · 170,000 · 40,000 ·	n n	100,000 2	2,000 » 170,000 » 40,000 »	1,104 89 176,795 82 51,657 49	
2,000 × 170,000 × 40,000 × 1,857,000 ×	2,000 · 170,000 · 40,000 ·	n n	100,000 >	2,000 » 170,000 » 40,000 »	1,104 89 176,795 82 51,657 49	
2,000 × 170,000 × 40,000 × 1,857,000 ×	2,000 b 170,000 b 40,000 c	20,000 ,	100,000 >	2,000 » 170,000 » 40,000 »	1,104 89 176,795 82 51,657 49	
2,000 × 170,000 × 40,000 × 1,857,000 ×	2,000 b 170,000 b 40,000 c	20,000 ,	100,000 =	2,000 » 170,000 » 40,000 »	1,104 89 176,795 82 51,657 49	
2,000 7 170,000 9 40,000 9 1,857,000 9	2,000 • 170,000 • 40,000 • 1,917,000 • fr.	20,000 * 80,00	100,000 =	2,000 » 170,000 » 40,000 »	1,104 89 176,795 82 51,657 49 2,758,805 76	
2,000 7 170,000 7 40,000 7 1,857,000 7	2,000 170,000 1,917,000 1,170,000	20,000 » 80,00	100,000 ×	2,000 » 170,000 » 40,000 » 1,917,000 » 1,917,000 »	1,104 89 176,795 82 51,657 49 2,758,805 76	